MOTO**ROKR**™ EM25

Guia de Introdução

parabéns!

O MOTO**ROKR™** EM25 faz de tudo. Tire fotos e envie-as para os seus amigos. Você também pode usar o reprodutor de música para ouvir o que há de mais novo e empolgante no mundo da música. Tudo isso sem ter que desconectar — receba ou faça ligações, além de trocar mensagens.

Reunimos todas as principais funções do seu telefone neste guia prático e, em poucos minutos, mostraremos como é fácil operá-lo. Prossiga e veja por si mesmo. Navegue pelos menus e pressione **Opções** para obter mais informações. Você pode se surpreender com o que vai descobrir.

Se desejar ainda mais informações sobre como usar o seu novo EM25, visite **www.motorola.com.br**

Nota: antes de usar o telefone pela primeira vez, examine o guia de *Informações Legais e de Segurança Importantes* na parte posterior deste guia. Reveja essas informações periodicamente para lembrar como usar o telefone com segurança.

sumário

seu telefone. 4
mapa de menus 5
vamos lá 6
itens básicos 7
ligações 8
contatos 11
personalizar 12
atalhos. 14
mensagens 15
indicadores de status. 18
fotos. 19
configurar música 20
obter músicas 23
reproduzir música. 27
rádio FM 33
Bluetooth® 35
organizador pessoal. 37
USB e cartão de memória 39
acesso web 41
segurança 42
Informações Legais e de Segurança Importantes 43

reciclageme descarte adequados
e seguros de baterias 45
serviços e reparos 45
dados específicos da taxa de absorção 46
declaração de conformidade das
diretrizes da União Européia 47
garantia 48
uso e cuidados 58
aviso da FCC aos Usuários 59
privacidade e segurança de dados 61
práticas inteligentes enquanto dirige 62
Anatel 67

seu telefone

Tecla Virtual Esquerda

Teclas de Volume

Tecla de Música

Tecla Enviar/ Chamar

Conector USB
Carregue o telefone e conecte-o ao PC.

Tecla de Navegação
Role para cima, para baixo, à esquerda, à direita ou pressione centro para selecionar.

Tecla Virtual Direita

Tecla Apagar

Tecla Liga/ Desliga e Fim

Porta de Fone de Ouvido de 3,5 mm
Nota: fones mini USB não são compatíveis.

Microfone

mapa de menus

Últimas Ligações

- Ligações Recebidas
- Ligações Feitas
- Bloco de Notas
- Apagar Tudo
- Contador de Ligações
- Custo de Ligação *
- Contador de Dados GPRS
- Tempo de Lig. GPRS

Agenda Telefone

Ferramentas

- Calculadora
- Atalhos
- Despertador
- Aplicação cartão SIM *
- Calendário
- Lanterna

Acesso Web *

- Browser
- Atalhos da Web
- Ir para URL
- Histórico
- Sessões Web
- Config. Web

Mensagens *

- Criar Mensagem
- Caixa de Entrada
- Caixa de Saída
- Rascunhos
- Correio de Voz
- Msgs. de Browser
- Notas Rápidas
- Formatos MMS

MotoID*

Jogos

Multimídia

- Câmera
- Biblioteca de Músicas
- Imagens
- Notas de Voz
- Rádio FM
- Minhas Imagens

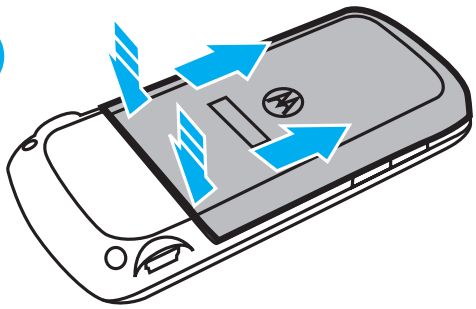
Configurações

* Funções opcionais, dependentes de rede e/ou assinatura, não disponíveis em todas as áreas/ operadoras.

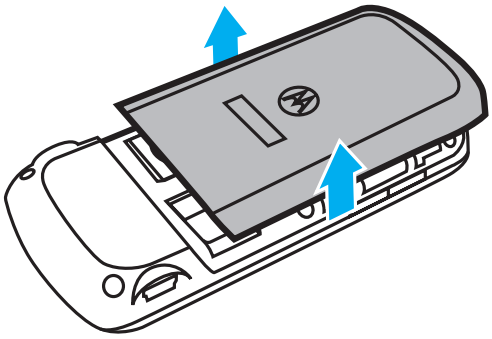
Esse é o layout padrão do menu principal. **As funções e os ícones do seu aparelho podem ser diferentes dos genéricos demonstrados neste manual, pois variam dependendo da customização do seu provedor de serviços**.

vamos lá

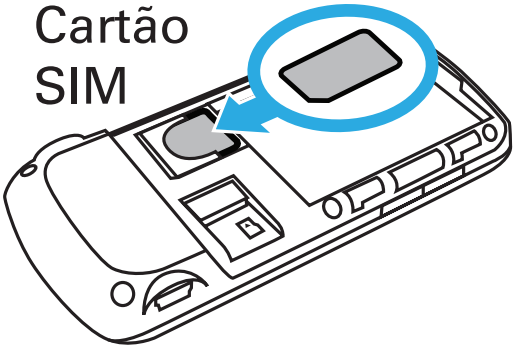
1



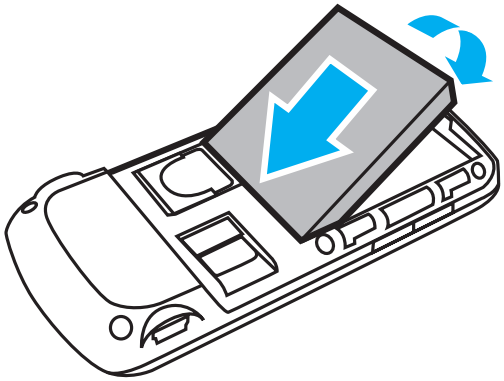
2



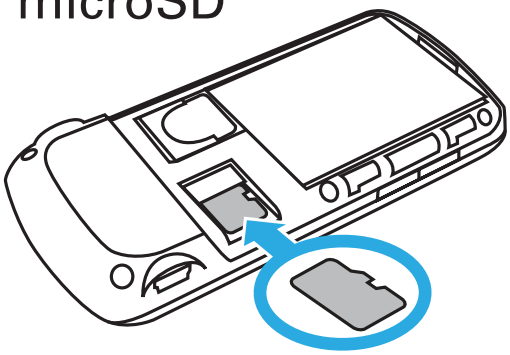
3 Cartão SIM



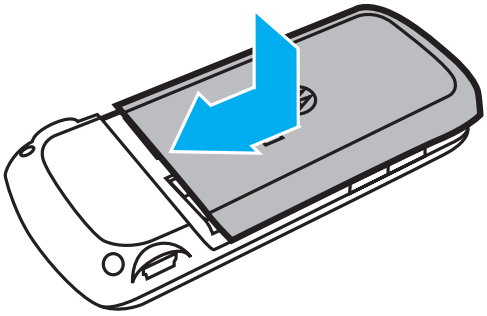
4



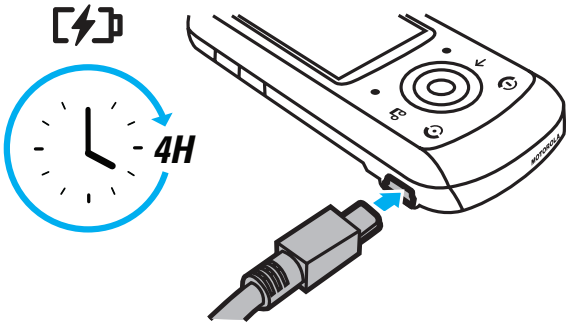
5 microSD



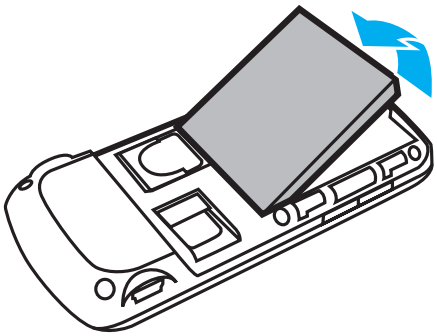
6



7

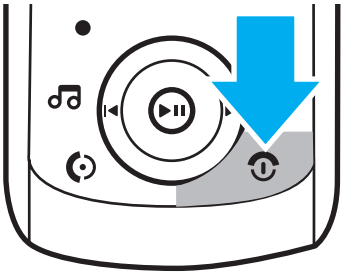


remover a bateria



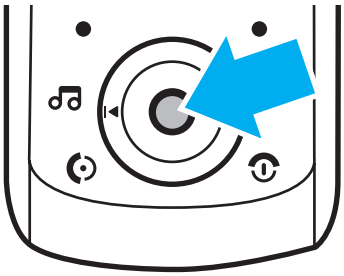
itens básicos

a seguir, alguns itens básicos essenciais:



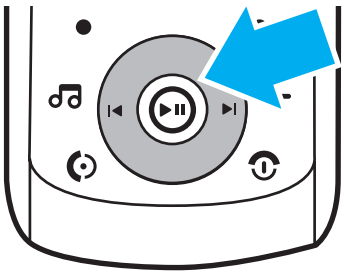
ligar e desligar o telefone

Mantenha pressionada a tecla por alguns segundos para ligar ou desligar o telefone.



navegação do menu

Pressione a tecla central para abrir o Menu Principal.

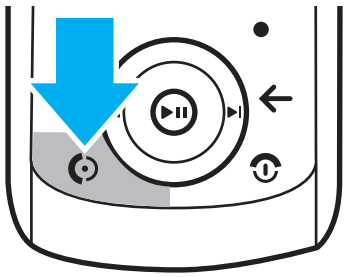


Pressione a tecla de navegação para cima, para baixo, para a direita ou para a esquerda, para destacar uma opção de menu.

Pressione ou **Selec.** (tecla virtual esquerda) para selecionar a opção destacada.

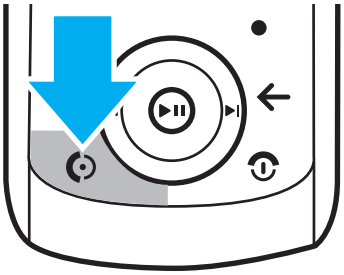
ligações

conversar é muito bom



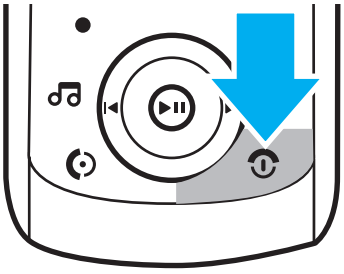
fazer uma ligação

Digite um número e pressione .



atender uma ligação

Quando o telefone tocar ou vibrar, pressione .



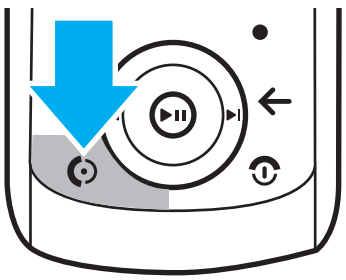
finalizar uma ligação

Pressione .

rediscar um número

1. Na tela inicial, pressione para visualizar uma lista com as últimas ligações feitas.
2. Navegue até o contato para o qual deseja ligar e pressione .

ligações de emergência



Para ligar para um número de emergência, digite-o e pressione .

O provedor de serviços programa os números de telefone de emergência (como o 190), para os quais você pode ligar em qualquer circunstância, mesmo quando o telefone está bloqueado.

Os números de emergência variam de país para país. O(s) número(s) de emergência pré-programado(s) do seu telefone podem não funcionar em todas as localidades e, algumas vezes, uma ligação de emergência não pode ser completada devido a problemas de rede, de ambiente ou de interferência.

use o viva-voz

Para ligar ou desligar o alto-falante durante uma ligação, pressione **V.Voz Lig / V.Voz Desl.**

Nota: você também pode usar um fone de ouvido opcional com fio de 3,5 mm como viva-voz.

menu ligações recebidas

Durante uma ligação, você pode acessar o menu de ligações recebidas pressionando **Opções**:

- **Meu Número** - visualize seu número de telefone.
- **Espera** ou **Continuar** - coloque a ligação em espera.
- **Mudo** ou **Não Mudo** - silencie o seu microfone.
- **Viva Voz Lig.** ou **Viva Voz Desl.** - ligue ou desligue o alto-falante.
- **Usar Bluetooth** ou **Usar Celular** - ligue ou desligue o Bluetooth.
- **Agenda de Telefone** - acesse sua lista de contatos.
- **Nova Ligação** - faça outra ligação.
- **Ligações Feitas** - visualize as ligações feitas recentemente.
- **Ligações Recebidas** - visualize as ligações recebidas recentemente.
- **Mensagens** - acesse o menu de mensagens.
- **Calendário** - visualize o calendário.
- **Prefixo de Discagem** - insira caracteres como prefixos de discagem.

contatos

conheceu alguém? grave seus telefones

salvar um contato

1. Insira o número na tela inicial e pressione **Salvar**.
2. Digite os detalhes do contato e pressione **Salvar** novamente.

ligar para um contato

1. Pressione > **Agenda Telefone**.
2. Navegue pela lista para destacar o contato.
3. Pressione .

enviar um contato

1. Navegue pela lista para destacar o contato.
2. Pressione **Opções** > **Enviar Cartão de Visita** > **Selec.**
3. Selecione o tipo de mensagem, a pessoa que receberá o contato e pressione **Enviar**.

vá em frente, dê o seu toque pessoal.....

atalhos da tela inicial

Localize: > Configurações >Personalizar > Tela Inicial > Teclas Principais

opções	
Exibir Ícones	Exibir ou ocultar ícones de atalho na tela inicial.
Para cima, Para baixo, Esquerda, Direita	Escolha as funções que serão abertas ao pressionar a tecla de navegação ( ) para cima, para baixo, para a esquerda ou para a direita na tela inicial.

definir papel de parede, protetor de tela e estilo de cor

Altere o papel de parede, o protetor de tela e o estilo de cor para definir a aparência do display do seu telefone.

personalizar

Localize: > **Configurações** > **Personalizar** > **Papel de Parede, Protetor de Tela** ou **Estilo de Cor**

definir campainha e volume

Existem ocasiões em que você deseja ouvir a sua campainha e outras em que não quer.

Localize: > **Configurações** > **Tipos de Campainha**

Escolha um dos estilos pré-programados, incluindo **Vibrar** e **Silencioso**.

definir tom de abertura

Selecione o tom que será reproduzido sempre que abrir o telefone:

Localize: > **Configurações** > **Personalizar** > **Som do Slide**

atendimento com qualquer tecla

Atenda o seu telefone ao pressionar qualquer tecla.

Localize: > **Configurações** > **Config. de Ligação** > **Atend. c/ Qualquer Tecla**

atalhos

algumas maneiras de facilitar o uso do telefone

opções	
tirar uma foto	Pressione > Multimídia > Câmera. Pressione para tirar uma foto.
reproduzir música	Pressione .
rádio FM	Mantenha pressionada a tecla .
silenciar a campainha	Pressione as teclas de volume para cima ou para baixo quando o telefone tocar.
caixa postal	Mantenha pressionada a tecla 1.
ligações feitas	Pressione .
alterar estilo de campainha	Mantenha pressionada a tecla #.
atalhos do telefone	Pressione a Tecla Virtual Esquerda.

mensagens

em algumas ocasiões, é melhor enviar uma mensagem

criar e enviar uma mensagem

1. Pressione ◆ > Mensagens > Criar Mensagem.
2. Selecione um tipo de mensagem e digite o texto da mensagem (consulte a página 16).
3. Para inserir uma imagem, um som ou outro objeto, pressione Opções > Inserir.
4. Quando concluir a mensagem, pressione Enviar. Escolha uma ou mais pessoas para quem enviar e pressione Enviar.

receber mensagens

Pressione Ler para ler a mensagem imediatamente, ou salve-a em sua caixa de entrada para uma leitura posterior.

Localize: ◆ > Mensagens > Caixa de Entrada

caixa postal

Quando você **recebe** uma mensagem de correio de voz, o seu telefone exibe um indicador e **Novo Correio de Voz**. Pressione **Ligar** para ligar para o seu correio de voz e siga as instruções.

digitar texto

Quando estiver em uma tela de entrada de texto, pressione # para alternar entre modos de entrada de texto (Primário, Secundário, Numérico e Símbolo).

Para atribuir os modos de entrada Primário e Secundário, pressione **Opções** > **Configurar Entrada** > **Primário** ou **Secundário** na tela de entrada de texto:

- tap (**abc**) - método padrão para a digitação de texto no telefone. O método Tap regular exibe continuamente as letras e os números correspondentes à tecla pressionada.

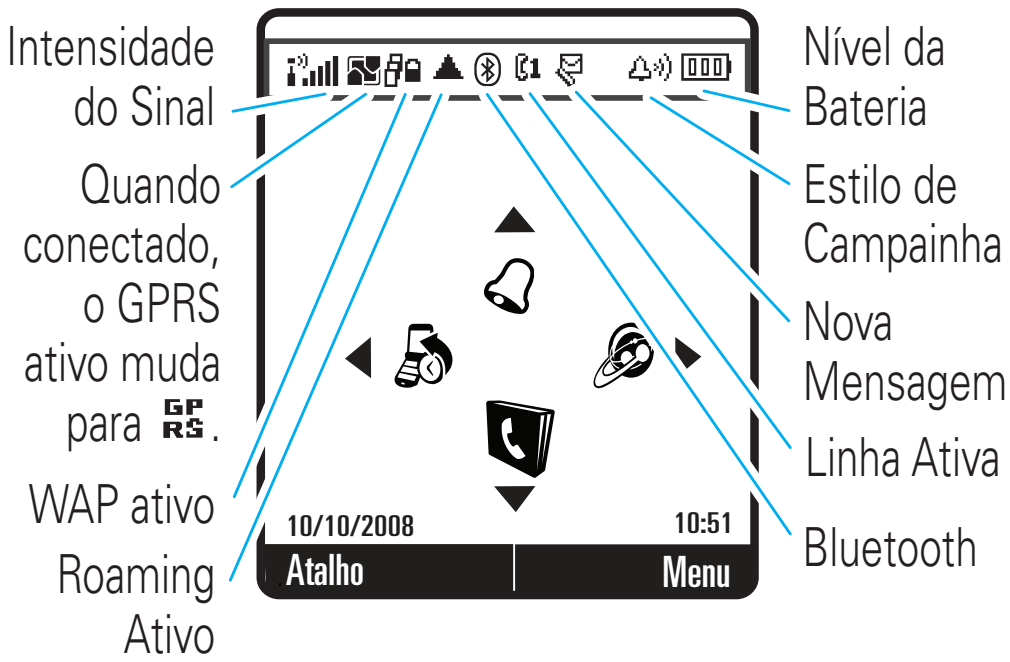
- iTAP™ (1) - combina o pressionamento de teclas simples e prevê cada palavra à medida que elas são digitadas. Se a palavra não estiver correta, pressione ◂●▸ para a esquerda ou para a direita para navegar entre as combinações possíveis.

Pressione * para inserir um espaço e ir para a próxima palavra. Pressione 1 para inserir pontuação. Pressione 0 para alternar modos de capitalização, se necessário (embora, na maioria dos casos, isso seja feito para você). Pressione ◂●▸ para cima para aceitar e inserir a palavra sugerida.

indicadores de status

para mantê-lo atualizado, de qualquer ângulo que observar

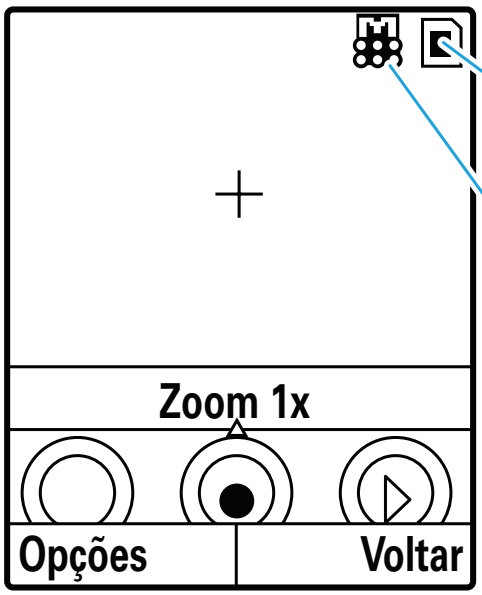
Os indicadores de status podem aparecer na parte **superior da tela inicial** (a tela inicial do seu telefone pode ser diferente da exibida a seguir):



veja, capture, envie!

tirar e enviar uma foto

1. Pressione ◆ > **Multimídia** > **Câmera**.



Observação: antes de tirar a foto, pressione **Opções** para abrir o menu da câmera. Em seguida, será possível acessar funções como **Ir para Imagem**, **Capturar Automaticamente**, **Configurar Câmera**, **Trocar Armazenamento** e **Espaço Livre**.

2. Pressione ◆ para tirar a foto.

3. Pressione **Enviar** para enviar a foto em uma mensagem. Pressione ◆ para salvar a foto ou **Opções** para armazená-la ou descartá-la.

quando você precisar de música…

de que ferramentas de transferência de música eu preciso?

Para obter músicas em seu computador e carregá-las no telefone posteriormente, é preciso:

- Um PC com Microsoft™ Windows™ XP ou Windows Vista™
- Cabo de dados USB (pode ser vendido separadamente)

preciso de um cartão de memória?

Seu telefone tem aproximadamente 5 MB de memória interna, mas também oferece suporte a cartões de memória microSD removíveis opcionais com até 2 GB de capacidade, permitindo que você armazene muito mais dados.

Nota: os cartões SanDisk aprovados pela Motorola são recomendados para cartões com mais de 1 GB.

Para obter mais informações sobre cartões de memória, consulte "USB e cartão de memória" na página 39.

que formatos de arquivos de música posso reproduzir?

Seu telefone pode reproduzir diversos tipos de arquivos: MP3, AAC, AMR e WAV.

preciso de um cabo USB?

Para carregar música de um computador para o telefone, você deve usar um cabo de dados USB, que pode ser vendido separadamente.

Nota: se você tiver um cartão de memória removível e um leitor de cartão de memória opcionais, não precisará de um cabo. Consulte "usando um leitor de cartão de memória" na página 26.

quais são os fones de ouvido que eu posso usar?

O telefone possui um conector de fone de ouvido estéreo de 3,5 mm. Se preferir, dispense o uso de fios e use os fones de ouvido estéreo Bluetooth opcionais para ouvir as suas músicas (consulte "usar um fone de ouvido ou um kit veicular" na página 35 para obter mais informações).

Nota: quando estiver ouvindo músicas usando um dispositivo estéreo Bluetooth opcional (fone de ouvido, kit veicular estéreo, etc.), use as teclas de controle de volume **do dispositivo** para aumentar ou diminuir o volume da música.

carregue suas músicas favoritas em seu telefone

obter músicas de um CD

Isso significa transferir músicas de um CD de áudio para o seu PC. Para isso, será necessário o Windows Media Player versão 11 ou posterior. Faça o download do Windows Media Player a partir do endereço **www.microsoft.com**.

1. **Em seu PC**, inicie o Windows Media Player.
2. Insira um CD de áudio na unidade de CD ROM do PC.

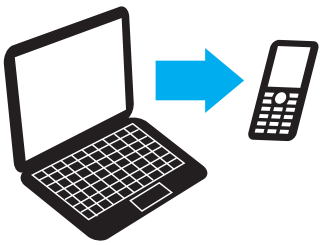
   Observação: certifique-se de alterar o formato para MP3 ou AAC nas configurações de cópia.
3. Na janela do Windows Media Player, clique na guia "Copiar do CD".
4. Destaque as músicas que deseja importar e clique em "Copiar Música do CD".

As músicas são importadas para a Biblioteca do Windows Media Player. A seguir, transfira as músicas do PC para o telefone.

carregar música

Transferir arquivos de um PC para um cartão de memória removível.

Nota: seu telefone não suporta a transferência de arquivos de música protegidos por DRM. A cópia não autorizada de materiais protegidos por direitos autorais é contrária às medidas das Leis de Direitos Autorais dos Estados Unidos e outros países. Este dispositivo é projetado somente para cópias de materiais que não sejam protegidos por direitos autorais, materiais cujos direitos autorais você possui ou materiais que você está autorizado ou é permitido legalmente a copiar. Se não tiver certeza sobre seus direitos de copiar qualquer material, entre em contato com seu consultor legal.



PC para o telefone

Você já tem um cabo de dados USB? Ótimo, vamos começar a carregar as músicas no telefone:

1. Certifique-se de que **Configurações** > **USB** esteja definida como **Disco USB**

❷ Depois de inserir o cartão de memória e deixar o telefone na tela inicial, conecte o cabo USB ao telefone e ao PC com Windows instalado.

❸ Agora que você está conectado, use **arrastar e soltar USB** para copiar suas músicas.

arrastar e soltar USB

❶ Use a janela "Meu Computador" para localizar "Disco Removível".

Observação: enquanto o telefone estiver conectado a um PC e sendo usado como dispositivo de armazenamento de massa, não poderá ser usado para outra finalidade. Para voltar ao uso normal do telefone, desconecte-o do PC.

❷ Arraste e solte a música desejada para qualquer local do cartão de memória.

Observação: o nome do arquivo (inclusive o caminho) deverá ter menos que 255 caracteres.

❸ Por fim, use a função **Remover hardware com segurança** para terminar.

usando um leitor de cartão de memória

Para transferir arquivos usando um leitor de cartão de memória, insira o seu cartão de memória no leitor (talvez seja necessário primeiro inserir o cartão em um adaptador que possa ser encaixado no leitor de cartões). Insira o leitor de cartões na porta USB disponível do seu PC.

1. No PC com Windows instalado, abra "Meu Computador" e clique em "Disco Removível" para acessar o cartão de memória do telefone.
2. Na janela "Disco removível", crie uma ou mais pastas para os arquivos que serão copiados no cartão de memória.

   Aviso: a pasta "celular\Imagem" é usada pelo telefone. **Não exclua essa pasta**.
3. Arraste e solte a música desejada para qualquer local do cartão de memória.
4. Depois de concluir, desconecte clicando no ícone "Remover hardware com segurança" na bandeja do sistema da tela do seu PC, selecionando "USB Mass Storage Device" e "Interromper".

reproduzir música

ouça as suas músicas favoritas…

Localize: > Multimídia > Biblioteca de Músicas

Nota: o telefone não consegue reproduzir arquivos MP3 com taxa de bits superior a 320 kbps. Se tentar fazer download ou reproduzir um desses arquivos, é possível que o telefone exiba uma mensagem de erro ou solicite a exclusão do arquivo.

Dica: conecte um fone de ouvido estéreo para reproduzir música em alta qualidade.

Na **Biblioteca de Músicas**, abra uma das seguintes opções:

opções	
Reproduzindo	Seleciona a música que estiver em execucão.
Todas as Músicas	Seleciona uma música para exibição ou reprodução.
Listas de Músicas	Reproduz e gerencia suas listas de músicas.

opções	
Artistas	Seleciona um artista cujas músicas você deseja visualizar ou reproduzir.
Álbuns	Seleciona um álbum cujas músicas você deseja ver ou reproduzir.
Gêneros	Seleciona um gênero de música para visualização ou reprodução das músicas.

Nota: para atualizar sua biblioteca de músicas, pressione Opções > Atualizar.

controles do reprodutor de música

funções	
navegar pela lista de músicas	Antes da reprodução da música, pressione para cima ou para baixo.
tocar	Pressione , ou Opções > Reproduzir.

reproduzir música

funções	
pausar/continuar	Pressione .
avançar	Mantenha pressionada a tecla para a direita.
música anterior/ próxima música	Pressione para a direita ou para a esquerda.
voltar	Mantenha pressionada a tecla para a esquerda.
desligar	Pressione .

Nota: pressione as teclas de volume laterais para cima ou para baixo para mudar o volume da música em execução. quando estiver ouvindo músicas usando um dispositivo estéreo Bluetooth (fone de ouvido, car stereo, etc.), use as teclas de controle de volume **do dispositivo** para aumentar ou diminuir o volume da música.

listas de reprodução

Localize: > **Multimídia** > **Biblioteca de Músicas** > **Listas de Músicas**

- Para criar uma nova lista de reprodução, selecione **[Criar nova lista de músicas]**.
- Para selecionar e reproduzir uma lista de reprodução, navegue até a lista e pressione **Opções** > **Reproduzir**.

opções da lista de músicas de músicas

opções	
Reproduzir	Reproduz uma música ou lista de reprodução.
Aplicar à Lista de Músicas	Adiciona uma ou mais músicas a uma lista de músicas existente.
Filtrar Por	Filtre músicas por título, artista ou álbum.
Enviar	Envie uma música via mensagem ou Bluetooth.

opções	
Aplicar Como	Aplique música como campainha.
Gerenciar	**Exclua, mova** ou **copie** músicas.
Selecionar Várias Para	Seleciona várias músicas a serem **adicionadas à lista de músicas**, **excluídas**, **movidas** ou **copiadas**.
Propriedades	Exibe os detalhes das músicas
Configurar Músicas	Configura preferências de músicas.
Ver Espaço Disponível	Exibe o espaço de armazenamento disponível.

ative o reprodutor de música

Quando o reprodutor de música está ativo, o telefone economizará energia de bateria, desativando o display e as luzes de fundo do teclado.

Para ligar o display e as luzes novamente, pressione qualquer tecla e desbloqueie se necessário.

dicas do music player

Se você receber uma ligação durante a reprodução de uma música, a música é pausada. Você pode **Ignorar** a ligação e encaminhar a pessoa que ligou para o correio de voz ou **Atender** a ligação. A reprodução é reiniciada quando você encerra a ligação.

Para ocultar o music player durante a reprodução de uma música, pressione **Opções** > **Ocultar**. Se o reprodutor de música estiver oculto, será possível usar outras funções do telefone. O uso de aplicações como jogos ou rádio FM desligará o reprodutor de músicas.

rádio FM

ouça o seu programa de notícias ou o seu programa de músicas favoritos

Para usar o **Rádio FM**, é necessário conectar um fone de ouvido estéreo ao conector de fones de 3,5 mm.

- Mantenha pressionada a tecla para executar o **Rádio FM**.
- Pressione para cima ou para baixo para mudar a freqüência.
- Para localizar estações de rádio predefinidas, pressione para a esquerda ou para a direita.
- Pressione as teclas de volume para cima ou para baixo na lateral do telefone para ajustar o volume.
- Pressione para desativar o som do rádio.

use as estações predefinidas do rádio

1. Sintonize a freqüência desejada pressionando ◂◉▸ para cima ou para baixo ou pressione **Opções** > **Procurar** para localizar todas as estações de rádio disponíveis.
2. Mantenha pressionada uma tecla numérica para salvar o número como predefinido.
3. Para selecionar a estação predefinida, pressione o número do teclado.

Bluetooth®

liberte-se e viva sem fios

Seu telefone suporta conexões sem fio Bluetooth com dispositivos de áudio, como um fone de ouvido ou um sistema de música viva-voz.

Nota: o uso de telefones celulares enquanto dirige pode causar distração. Não use o celular enquanto estiver dirigindo. Além disso, o uso de dispositivos sem fio e seus acessórios pode ser proibido ou restrito em determinadas áreas. Sempre obedeça às leis e aos regulamentos sobre o uso desses produtos.

Para segurança máxima Bluetooth, você deverá conectar sempre dispositivos Bluetooth em um ambiente seguro e privado.

usar um fone de ouvido ou um kit veicular

Antes de tentar conectar o telefone a um fone de ouvido, kit veicular ou outro dispositivo de áudio, verifique se o dispositivo está **ligado** e **pronto** no modo de *emparelhamento* ou *vinculação* (consulte o guia do usuário do dispositivo).

Bluetooth®

Localize: > Configurações > Bluetooth > [Adicionar Dispositivo de Áudio]

Se o Bluetooth estiver desligado, você será solicitado a ativá-lo. O telefone agora lista todos os dispositivos que estão em sua área de alcance:

1. Navegue até um dispositivo da lista e pressione a *tecla central* .
2. Se necessário, pressione **Sim** ou **Ok** para realizar a conexão ao dispositivo.
3. Se necessário, insira a senha do dispositivo (como **0000**) e pressione **Ok**.

Quando o telefone estiver conectado, o indicador Bluetooth é destacado na barra de status.

Atalho: se o Bluetooth do telefone estiver ligado, o telefone pode tentar se conectar automaticamente a um dispositivo viva-voz usado antes. Basta ligar o dispositivo ou deixá-lo próximo ao telefone. Caso o dispositivo não consiga realizar a conexão, desligue-o e ligue-o novamente.

fique por dentro de tudo, com a ajuda de funções úteis

adicionar e visualizar eventos do calendário

Localize: > **Ferramentas** > **Calendário**

Navegue até o dia desejado e pressione , em seguida, navegue até **[Adicionar Nova]** e pressione **Selec.** para adicionar ou navegue até o evento e pressione **Selec.** para visualizar.

Nota: quando ocorrer um lembrete de evento, pressione para visualizá-lo. Pressione **Sair** para excluí-lo.

definir alarme

Localize: > **Ferramentas** > **Despertador**

Para definir o rádio FM como alarme, pressione **[Novo Alarme]**. Navegue até **Rádio FM** e pressione para baixo, para selecionar uma freqüência predefinida.

Nota: a campainha se torna o padrão do alarme se o fone de ouvido não estiver conectado.

calculadora

Localize: > **Ferramentas** > **Calculadora**

Dica: para converter moedas, insira o valor da moeda de seu país e pressione **Opções** e selecione **Taxa de Câmbio**. Selecione **Converter** para calcular o seu novo valor de moeda.

conecte seu telefone ao PC e arraste e solte

formato

Você precisa formatar um cartão de memória **por meio do telefone** antes de usá-lo pela primeira vez. Isso criará as pastas necessárias e garantirá que o telefone seja capaz de ler o conteúdo do cartão. O telefone solicitará a formatação do cartão de memória, se necessária.

Cuidado: a formatação do cartão de memória apaga todas as informações já armazenadas.

arrastar e soltar

1. Certifique-se de que **Configurações** > **USB** esteja definida como **Disco USB**
2. Depois de inserir o cartão de memória e deixar o telefone na tela inicial, conecte o cabo USB ao telefone e ao PC com Windows instalado.

   Observação: o telefone é compatível com o Microsoft Windows XP e com o Windows Vista. Outros sistemas operacionais podem não ser compatíveis com o telefone.

USB e cartão de memória

❸ Use a janela "Meu Computador" para localizar "Dispositivo Removível" (em alguns casos exibido como "SEM NOME").

Observação: enquanto o telefone estiver conectado a um PC e sendo usado como dispositivo de armazenamento de massa, não poderá ser usado para outra finalidade. Para voltar ao uso normal do telefone, desconecte-o do PC.

❹ Arraste e solte sua música, fotos e outros itens que deseja copiar. Os arquivos de imagem devem ser copiados para a pasta "celular\Imagem". Os arquivos de música podem ser copiados para qualquer local do cartão de memória.

Observação: para localizar os arquivos de imagem e de vídeo no telefone, pressione ◆ > Multimídia > Imagens > Todas as Imagens e, em seguida, pressione Opções > Trocar Armazenamento > Cartão de Memória.

O nome do arquivo de música ou imagem (inclusive o caminho) deverá ter menos de 255 caracteres.

❺ Use a função **Remover hardware com segurança** para terminar.

acesso web

você não precisa mais de um PC para navegar na web, use o seu telefone

Localize: > Acesso Web

funções
abra o browser da Web > Acesso Web > Browser
ir para uma página da Web > Acesso Web > Ir para URL
faça download de objetos de uma página da Web > Acesso Web > Browser > *página*, Opções > Salvar Imagem
criar e acessar atalhos de uma página da Web > Acesso Web > Atalhos Web

mantenha o seu telefone protegido

códigos e senhas

O **código de desbloqueio** de quatro dígitos é originalmente definido como **1234** ou como os últimos quatro dígitos do seu telefone.

Para alterar um código ou uma senha:

Localize: > Configurações > Segurança > Senhas Novas

bloquear e desbloquear o telefone

É possível bloquear o telefone para evitar que outras pessoas utilizem-no.

Localize: > Configurações > Segurança > Bloqueio Do Telefone > Bloquear Agora ou Bloq. Automático

Insira o código de desbloqueio de quatro dígitos e pressione a tecla Ok. O telefone exibe primeiro Tel. Bloqueado e, em seguida, Código De Bloq. do Tel. até a próxima vez que desejar desbloqueá-lo.

Para desbloquear o telefone, digite o código de desbloqueio de quatro dígitos e pressione Ok.

Informações Legais e de Segurança Importantes

uso e segurança da bateria

IMPORTANTE: MANUSEIE E ARMAZENE AS BATERIAS DE MANEIRA ADEQUADA PARA EVITAR LESÕES CORPORAIS OU DANOS. A maioria dos problemas de bateria são oriundos do manuseio impróprio e, principalmente, do uso contínuo de baterias danificadas.

PROIBIÇÕES

- **Não desmonte, comprima, perfure, fragmente ou tente alterar de outra maneira a forma da bateria.**
- **O telefone ou a bateria não podem entrar em contato com água.** A água pode entrar nos circuitos do telefone provocando corrosão. Em caso de contato do telefone e/ou da bateria com água, envie-os para sua operadora para verificação, ou entre em contato com a Motorola, mesmo que pareçam estar funcionando corretamente.
- **A bateria não pode tocar em objetos de metal.** Se os pontos de contato da bateria permanecerem em contato com objetos de metal, como jóias, por um período prolongado, a bateria poderá se tornar muito quente.
- **Não coloque a bateria próxima a fontes de calor.** O calor excessivo pode danificar o telefone ou a bateria. Altas temperaturas podem fazer com que a bateria inche, vaze ou apresente defeitos. Portanto:
- **Não** tente secar uma bateria molhada ou úmida com um aparelho ou uma fonte de calor, como um secador de cabelo ou um forno de microondas.
- Evite deixar o telefone dentro do carro sob altas temperaturas.

RECOMENDAÇÕES

- **Evite derrubar a bateria ou o telefone.** A queda desses itens, principalmente em uma superfície dura, pode provocar danos potenciais.
- **Entre em contato com o provedor de serviços ou com a Motorola caso o telefone ou a bateria fiquem danificados devido a quedas ou altas temperaturas.**

IMPORTANTE: USE PRODUTOS ORIGINAIS DA MOTOROLA PARA FINS DE CONTROLE DE QUALIDADE E SEGURANÇA. Para ajudar os consumidores a identificar baterias autênticas da Motorola contra baterias não originais ou falsificadas (que talvez não tenham proteção de segurança adequada), a Motorola fornece hologramas em suas baterias. Os consumidores devem confirmar se a bateria adquirida possui o holograma "Motorola Original".

A Motorola recomenda usar sempre baterias e carregadores da marca Motorola. Os dispositivos móveis da Motorola são projetados para funcionar com baterias da Motorola. Se for exibida uma mensagem no seu display, como **Bateria Inválida** ou **Incapaz de carregar**, siga estas etapas:

- remova a bateria e inspecione-a para confirmar se ela possui o holograma "Motorola Original";
- se não houver nenhum holograma, a bateria não será da Motorola;
- se houver um holograma, troque a bateria e tente carregá-la novamente;
- se a mensagem permanecer, entre em contato com uma Central de Serviço Autorizada da Motorola.

Importante: a garantia da Motorola não cobre danos ao telefone decorrentes do uso de baterias e/ou carregadores que não sejam da Motorola.

Aviso: o uso de uma bateria ou um carregador que não seja da Motorola pode apresentar riscos de incêndio, explosão, vazamento, etc.

RECICLAGEM E DESCARTE ADEQUADOS E SEGUROS DE BATERIAS

O descarte adequado da bateria não é importante apenas por segurança. Ele beneficia o meio-ambiente. Os consumidores podem reciclar baterias usadas em muitos locais de varejo e de provedores de serviços. Informações adicionais sobre a reciclagem e o descarte adequados podem ser encontradas na Web:

- **www.motorola.com/recycling**
- **www.rbrc.org/call2recycle/** (apenas em inglês)

Descarte: descarte imediatamente baterias usadas de acordo com a regulamentação local. Entre em contato com o centro de reciclagem local ou com organizações de reciclagem nacionais para obter mais informações sobre como descartar baterias.

Aviso: nunca jogue as baterias no fogo, pois elas poderão explodir.

serviços e reparos

Se você tiver alguma dúvida ou precisar de assistência, estamos aqui para ajudá-lo.

Visite **www.motorola.com/support**, onde você pode selecionar diversas opções de atendimento ao cliente. Você pode também entrar em contato com a Central de Atendimento Motorola. Para Capitais e Regiões Metropolitanas ligue 4002-1244.
Demais Localidades ligue 0800 773 1244.
Serviços Autorizados Motorola: **www.motorola.com/br/servicos/sam/pcs/**

Dados específicos da taxa de absorção

Este modelo atende às diretrizes internacionais para exposição a ondas de rádio.

Seu aparelho celular é um receptor e transmissor de rádio. Foi projetado para não exceder os limites de exposição à ondas de rádio recomendados pelas diretrizes internacionais. Essas diretrizes foram desenvolvidas pela organização científica independente ICNIRP e incluem margens de segurança projetadas para garantir a proteção de todas as pessoas, independentemente da idade ou do estado de saúde.

As diretrizes utilizam uma unidade de medida conhecida como SAR (Specific Absorption Rate - Taxa de Absorção Específica). O limite SAR da ICNIRP de aparelhos celulares utilizados pelo público é de 2 W/kg e o valor SAR mais alto deste modelo quando testado para uso no ouvido é (850/1900) 0.62 W/kg, (900/1800) 0.67 W/kg.[1] Uma vez que os celulares oferecem um conjunto de funções, eles podem ser usados em outras posições, como no corpo, conforme descrito neste guia do usuário.[2] Nesse caso, o valor SAR mais alto testado é (850/1900) 0.43 W/kg, (900/1800) 0.52 W/kg.[2]

Como o SAR é medido utilizando a potência de transmissão mais alta do dispositivo, o SAR real desse dispositivo durante a operação é geralmente menor do que o indicado acima. Isso ocorre devido a alterações automáticas no nível de potência do dispositivo para garantir que seja usado somente o nível mínimo necessário para atingir a rede.

Enquanto pode haver diferenças entre os níveis SAR de diversos telefones e em várias posições, todos eles atendem às exigências governamentais de exposição segura. Observe que as melhorias feitas neste modelo poderão causar diferenças no valor SAR com relação aos produtos anteriores. Mas todos os produtos são projetados de acordo com as normas regulamentares.

A Organização Mundial de Saúde declarou que as informações científicas atuais não indicam a necessidade de precauções especiais no uso de aparelhos celulares. Eles informam que se quiser reduzir sua exposição você deve limitar a duração das chamadas ou usar um dispositivo "viva-voz" para manter o celular longe da cabeça e do corpo.

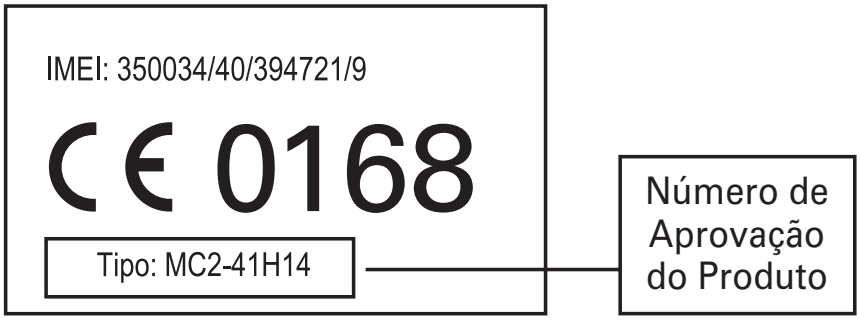
Informações adicionais podem ser encontradas nos sites da Web da Organização Mundial de Saúde (**http://www.who.int/emf**) ou da Motorola, Inc. (**http://www.motorola.com/rfhealth**).

1. Os testes são realizados de acordo com as diretrizes internacionais para teste. O padrão incorpora uma margem substancial de segurança para dar proteção adicional ao público e para ser responsável por quaisquer variações nas medidas. As informações SAR incluem o protocolo de teste da Motorola, o procedimento de avaliação e a faixa de variação na medição deste produto.
2. Consulte a seção Informações Gerais e de Segurança sobre a operação junto ao corpo.

declaração de conformidade das diretrizes da União Européia

CE Por meio deste instrumento, a Motorola declara que este produto está de acordo com:

- Os requisitos essenciais e outras medidas relevantes da Diretriz 1999/5/EC
- Todas as outras Diretrizes da UE relevantes



Esse é um exemplo de um típico Número de Aprovação do Produto.

É possível ver a Declaração de Conformidade (DoC) do seu produto para a Diretriz 1999/5/EC (a diretriz R&TTE) em **www.motorola.com/rtte**
Para encontrar a sua DoC, insira o Número de Aprovação do Produto, que está na etiqueta do produto, na barra "Pesquisar" no site da Web.

garantia

Termos e Condições de Garantia MOTOROLA para Rádios TalkAbout e Spirit, Beepers e Telefones Celulares adquiridos nas REVENDAS AUTORIZADAS MOTOROLA no Brasil

Abrangência e Prazo de Garantia

A Motorola Industrial Ltda. (MOTOROLA) garante seus Beepers, Rádios TalkAbout e Spirit, Telefones Celulares e respectivos acessórios contra defeitos de material e mão-de-obra, desde que tais APARELHOS sejam operados de acordo com as condições de uso e operação especificadas no respectivo Manual do Usuário. O prazo total desta Garantia é de seis meses para a bateria (sendo três meses de garantia legal e três meses de garantia contratual), e um ano para aparelho e demais acessórios (sendo três meses de garantia legal e nove meses de garantia contratual), contado da data em que o APARELHO foi adquirido.

No caso de acessórios para telefones celulares que necessitem de instalação profissional em veículos, o prazo de garantia será contado a partir da data de instalação dos mesmos, a qual deve ser comprovada mediante apresentação da Nota Fiscal de serviço emitida por uma Instaladora Autorizada Motorola.

Garantia

Para reparar seu APARELHO em garantia, leve-o a uma Assistência Técnica Autorizada Motorola, acompanhado da respectiva nota fiscal de compra. Os Beepers também poderão ser levados à Operadora onde foram adquiridos acompanhados do documento citado.

As peças, acessórios, baterias, ou placas substituídas serão garantidas pelo tempo restante da garantia original ou pelo prazo de 90 (noventa) dias contados da data de entrega do aparelho reparado ao consumidor, prevalecendo o que ocorrer por último. Todos os acessórios, baterias, peças ou equipamentos substituídos em garantia tornar-se-ão propriedade da MOTOROLA.

Condições de Garantia

A MOTOROLA não será, em nenhuma hipótese, responsável por qualquer acessório que não seja de seu fornecimento, bem como não será responsável pelo bom funcionamento do APARELHO quando usados com acessórios que não sejam originais MOTOROLA.

Itens Excluídos desta Garantia

Esta garantia não cobre:

- defeitos ou danos resultantes de uso do APARELHO de outro modo que não o especificado no respectivo Manual do Usuário;
- defeitos ou danos decorrentes de reparo, desmonte, testes, instalação, alteração ou qualquer tipo de modificação realizados por pessoas ou assistências técnicas não autorizadas pela MOTOROLA;
- quebra ou danos a antenas, exceto se causados diretamente por defeitos de material ou de mão-de-obra quando de sua fabricação;

- produtos que tenham tido o número de série removido ou tornado ilegível;
- defeitos ou danos causados pelo derramamento de alimentos ou líquidos, inclusive gotas de chuva, causando oxidação da placa identificados pelos "identificadores de entrada de líquidos", localizado nas partes interna e traseira do aparelho;
- arranhões, fissuras, trincas ou qualquer outro dano causado às superfícies plásticas e peças externas dos aparelhos, em razão do uso diverso do especificado no Manual do Usuário;
- defeitos ou danos causados por queda do aparelho, negligência, acidentes, descarga elétrica ou descarga na rede elétrica;
- estojos de couro.

ATENÇÃO: não deixe seu APARELHO exposto à chuva, nem utilize-o em saunas ou quaisquer outros lugares onde há umidade excessiva no ar. A utilização do APARELHO em tais condições causará oxidação da placa e perda de garantia, conforme descrito acima.

Baterias (somente para Telefones Celulares e Rádios TalkAbout 280 SLK e Spirit)

Baterias serão trocadas ou reparadas apenas se sua capacidade cair para menos de 70% da especificada, ou se apresentarem vazamento. A MOTOROLA, sob nenhuma hipótese se responsabilizará pelas baterias se as mesmas:

- forem recarregadas por recarregadores que não sejam originais MOTOROLA;
- tiverem qualquer dos selos violados, rasgados ou com evidências de adulteração;

- forem instaladas ou utilizadas em equipamentos que não sejam os equipamentos originais MOTOROLA para os quais tenham sido especificadas no Manual do Usuário.

Condições Gerais

Salvo quando à garantia legal, quando aplicável, esta garantia estabelece a responsabilidade integral da MOTOROLA com relação a este produto.

As companhias telefônicas e as operadoras de radiochamada não são controladas pela MOTOROLA e nenhuma garantia é oferecida quanto à cobertura, disponibilidade ou nível dos serviços oferecidos por tais companhias.

Informação

Central de Atendimento Motorola para:
Capitais e Regiões Metropolitanas ligue 4002-1244.
Demais Localidades ligue 0800 773 1244 ou acesse nosso site em:

www.motorola.com.br

Informações gerais e de segurança

Esta seção contém informações importantes sobre como operar seu celular de forma segura e eficiente. Leia essas informações antes de utilizar seu celular.

Exposição à energia de radiofreqüência (RF)

Seu celular contém um receptor e um transmissor. Quando ele está LIGADO, recebe e transmite energia de radiofreqüência (RF). Quando você se comunica pelo celular, o sistema que gerencia suas ligações controla o nível de energia de transmissão do seu aparelho.

Seu celular Motorola foi desenvolvido em conformidade com as exigências reguladoras locais de seu país relacionadas à exposição de seres humanos à energia de radiofreqüência.

Precauções operacionais

Siga sempre estas instruções e precauções para obter um desempenho adequado do celular e certificar-se de que a exposição humana à RF não ultrapasse as diretrizes estabelecidas pelos padrões relevantes.

Operação do produto

Ao fazer ou receber uma ligação, segure seu celular como se estivesse segurando um telefone comum.

Se você usar o celular junto ao corpo, coloque-o em um prendedor, um suporte, um suporte para cinto ou um estojo fornecido ou aprovado pela Motorola. Se você não usar um acessório aprovado ou fornecido pela Motorola — ou se pendurar seu celular em uma tira em volta do pescoço — mantenha o celular e sua antena pelo menos 2.54 centímetros de distância do seu corpo ao fazer uma chamada.

O uso de acessórios não fornecidos ou aprovados pela Motorola pode fazer com que seu celular ultrapasse as diretrizes de exposição à energia de RF. Para obter uma lista de acessórios fornecidos ou aprovados pela Motorola, visite nosso site em: **www.motorola.com**.

Compatibilidade/interferência da energia de radiofrequência

Quase todos os dispositivos eletrônicos estão sujeitos à interferência de energia de RF de fontes externas, se estiverem blindados, projetados ou configurados de modo inadequado para essa compatibilidade. Em algumas circunstâncias, seu celular poderá causar interferência com outros dispositivos.

Siga as Instruções para evitar problemas de interferência

Desligue o celular em qualquer local onde haja instruções para agir dessa forma.

Em um avião, desligue seu celular sempre que for solicitado pela tripulação. Se seu celular tiver a opção Vôo ou recurso semelhante, consulte a tripulação sobre seu uso durante o vôo.

Dispositivos médicos implantados

Se você tiver dispositivos médicos implantados, como um marca-passo ou um desfibrilador, consulte o médico antes de usar esse celular.

Pessoas com dispositivos médicos implantados devem observar as precauções a seguir:

- SEMPRE manter mais de 20 centímetros de distância entre o celular e o dispositivo médico implantado quando o telefone estiver LIGADO.
- NÃO carregar o celular no bolso junto ao peito.
- Usar o ouvido oposto ao dispositivo médico implantado para minimizar o potencial de interferência.
- DESLIGAR o celular imediatamente se tiver alguma suspeita de interferência.

Ler e seguir as orientações do fabricante de seu dispositivo médico implantado. Se você tiver perguntas sobre a utilização do celular com o dispositivo médico implantado, consulte seu médico.

Cuidados ao dirigir

O uso de telefones celulares enquanto dirige pode causar distração. Não use o celular enquanto estiver dirigindo.

Além disso, o uso de dispositivos sem fio e seus acessórios pode ser proibido ou restrito em determinadas áreas. Sempre obedeça às leis e aos regulamentos sobre o uso desses produtos.

As práticas recomendadas para dirigir com responsabilidade podem ser encontradas na seção "Práticas inteligentes enquanto dirige" neste manual do usuário (ou em um manual separado).

Avisos operacionais

Obedeça a todas as recomendações ao utilizar celulares em áreas públicas.

Atmosferas potencialmente explosivas

Áreas com atmosferas explosivas normalmente, mas nem sempre, são indicadas e incluem áreas de abastecimento, como a região abaixo do convés principal em barcos, instalações de armazenamento ou transferência de produtos químicos ou combustíveis, áreas onde o ar contém partículas ou elementos químicos, como fibras, poeira ou pós metálicos.

Quando estiver em alguma dessas áreas, desligue seu celular e não remova, instale ou recarregue baterias. Nessas áreas, podem ocorrer faíscas que causam explosão ou fogo.

Símbolos-chave

A bateria, o carregador ou o dispositivo móvel podem conter símbolos, definidos a seguir:

Símbolo	Definição
	A seguir, informações importantes sobre segurança.
	Nunca jogue a bateria ou o celular no fogo.
	A bateria ou o celular podem exigir a reciclagem de acordo com as leis locais. Entre em contato com as autoridades reguladoras locais para obter mais informações.
	Não jogue a bateria ou o celular no lixo.
	Não molhe a bateria, o carregador ou o celular.
	Ouvir música ou voz no volume máximo do fone de ouvido poderá prejudicar sua audição.

Baterias e carregadores

Cuidado: o uso inadequado da bateria pode resultar em incêndio, explosão, vazamento ou outro risco. Para obter mais informações, consulte a seção "Uso e segurança da bateria" neste guia.

Mantenha o celular e seus acessórios longe das crianças.

Esses produtos não são brinquedos e podem ser perigosos para crianças. Por exemplo:

- Pode existir um risco de choques para peças pequenas e destacáveis.
- O uso inadequado poderá provocar sons muito fortes, possivelmente provocando danos à audição.
- O manuseio inadequado das baterias poderá provocar seu aquecimento excessivo e queimaduras.

Partes de vidro

Algumas partes do seu celular podem ser feitas de vidro. O vidro poderá quebrar se o produto for derrubado sobre uma superfície rígida ou receber um impacto considerável. Em caso de quebra do vidro, não toque nem tente removê-lo. Não utilize seu celular até que o vidro seja substituído em um centro de serviço especializado.

Ataques/desmaios

Algumas pessoas podem ser suscetíveis a ataques epiléticos ou desmaios quando expostas a luzes que piscam, como ao jogar videogames. Isso pode ocorrer mesmo que uma pessoa nunca tenha tido um ataque ou um desmaio anteriormente.

Caso você já tenha tido algum ou se tiver histórico na família de tais ocorrências, consulte seu médico antes de jogar videogames ou de ativar o recurso de luzes que piscam (se disponível) em seu celular.

Interrompa o uso e consulte um médico se ocorrer qualquer dos sintomas a seguir: convulsão, contração de músculos ou dos olhos, perda de consciência, movimentos involuntários ou desorientação. É sempre aconselhável manter a tela a uma certa distância dos seus olhos, manter as luzes do local acesas, fazer um intervalo de 15 minutos a cada hora e interromper o uso se estiver cansado.

Precaução contra utilização de volume alto

Aviso: a exposição a ruídos fortes de qualquer origem durante longos períodos poderá prejudicar sua audição. Quanto mais forte o nível de volume, menos tempo é necessário para prejudicar a audição. Para proteger sua audição:

- Limite o tempo de uso dos fones de ouvido ou aparelhos com volume alto.
- Não aumente o volume para bloquear ruídos do ambiente.
- Reduza o volume se não conseguir ouvir alguém falando perto de você.

Se ficar incomodado, incluindo uma sensação de pressão no ouvido, zumbidos ou falas abafadas, para de ouvir o aparelho pelo fone ou pelos fones de ouvido e consulte um médico.

Para obter mais informações sobre audição, visite nosso site em **www.motorola.com/hearingsafety** (apenas em inglês).

Movimentos repetitivos

Ao realizar ações repetidamente, como pressionar teclas ou digitar caracteres, talvez você sinta um desconforto ocasional nas mãos, nos braços, ombros, no pescoço ou em outras partes do corpo. Se esse desconforto continuar durante ou após tal uso, pare de utilizar o aparelho e consulte um médico.

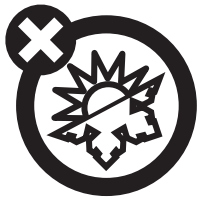
[Mar0108]

uso e cuidados

Para cuidar de seu telefone Motorola, mantenha-o longe de:

líquidos

Não exponha seu telefone à água, à chuva, à umidade extrema ou ao suor. Se o aparelho entrar em contato com algum tipo de líquido, não tente acelerar a secagem com o uso de um forno ou secador, pois isso pode danificá-lo.

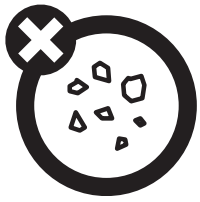


calor ou frio excessivo

Evite temperaturas abaixo de 0°C ou acima de 45°C.

microondas

Não tente secar seu telefone em um forno de microondas.



poeira e sujeira

Não coloque seu telefone em contato com sujeira, pó, areia, alimentos ou outros materiais inadequados.

produtos de limpeza

Utilize apenas um pano macio e seco para limpar seu telefone. Não utilize álcool ou outros produtos de limpeza.

impactos

Não deixe seu telefone cair.

Aviso da FCC aos Usuários

A declaração a seguir é aplicável a todos os produtos aprovados pela FCC. Os produtos aplicáveis possuem o logotipo da FCC e/ou um ID da FCC no formato FCC-ID:xxxxxx, na etiqueta do produto.

A Motorola não aprova nenhuma alteração ou modificação neste dispositivo pelo usuário. Qualquer alteração ou modificação pode anular o direito do usuário de operar o equipamento. Consulte 47 CFR Sec. 15.21.

Este dispositivo está em conformidade com a parte 15 das Normas da FCC. A operação está sujeita às duas condições a seguir: (1) este dispositivo não pode causar interferência perigosa e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo as que possam causar operação indesejada. Consulte 47 CFR Sec. 15.19(3).

Este equipamento foi testado e atende às especificações para um dispositivo digital da Classe B, em conformidade com a parte 15 das Normas da FCC. Essas especificações são elaboradas para fornecer proteção moderada contra interferência prejudicial em uma instalação residencial. Este equipamento gera, utiliza e pode irradiar energia de freqüência de rádio e, se não estiver instalado e não for utilizado de acordo com as instruções, pode causar interferência prejudicial nas comunicações de rádio. Entretanto, não há garantias de que a interferência não ocorrerá em uma determinada instalação. Se este equipamento causar interferência prejudicial na recepção de rádio ou de televisão, que pode ser resolvida desligando e ligando o equipamento, será solicitado que o usuário tente corrigir a interferência adotando uma ou mais das medidas a seguir:

- Reorientar ou realocar a antena de recepção.
- Aumentar a distância entre o equipamento e o receptor.

- Conectar o equipamento a uma tomada em um circuito diferente do qual o receptor está conectado.
- Consultar o fornecedor ou um técnico experiente em rádio/TV para obter ajuda.

Informações da Organização Mundial de Saúde

As mais recentes informações científicas indicam que não há necessidade de precauções no uso de telefones celulares. Na eventualidade do assunto ser motivo de preocupação, você poderá controlar sua própria exposição a campos RF, quanto a de seus filhos, limitando a duração das ligações ou através de dispositivos que permitam a utilização do aparelho celular longe da cabeça ou do corpo.

Fonte: Relatório 193 da OMS

Mais informações: **http://www.who.int./peh-emf**

Cuidados de Reciclagem no Meio Ambiente

Este símbolo em um produto Motorola significa que o produto não deve ser descartado no lixo doméstico.

Descarte de celulares e acessórios

Não descarte em lixo doméstico celulares ou acessórios elétricos (como carregadores, fones de ouvido ou baterias). Esses itens devem ser descartados de acordo com as normas nacionais de coleta e reciclagem, praticadas pelas autoridades locais ou regionais. Você pode também devolver os telefones celulares ou os acessórios elétricos desnecessários para qualquer Centro de Serviços Autorizado Motorola em sua região. Mais informações sobre as normas nacionais de reciclagem aprovadas pela Motorola e outras informações sobre as atividades de reciclagem da Motorola podem ser encontradas no site: **www.motorola.com/recycling**

Descarte de embalagens de celulares e manual do usuário

Embalagens de produtos e manuais de usuário só devem ser descartados de acordo com as normas nacionais de coleta e reciclagem. Entre em contato com as autoridades locais para obter mais detalhes.

Privacidade e segurança de dados

A Motorola entende que a privacidade e segurança de dados é importante para todos. Como alguns recursos do celular podem afetar sua privacidade e a segurança dos dados, siga estas recomendações para aumentar a proteção de suas informações:

- **Monitore o acesso** — mantenha seu celular com você e não o deixe onde outros possam ter acesso. Bloqueie o teclado do aparelho, se esse recurso estiver disponível.
- **Mantenha o software atualizado** — se a Motorola ou um fornecedor de software/aplicativo lançar uma atualização de software que atualize a segurança do aparelho, instale o mais rápido possível.
- **Apague antes de reciclar** — apague informações pessoais ou dados de seu celular antes de descartá-lo ou retorná-lo para reciclagem.

  Nota: para obter informações sobre como fazer uma cópia dos dados de seu celular antes de apagá-los, acesse **www.motorola.com**, navegue até a seção "downloads" da página do consumidor na Web, em "Motorola Backup" ou "Motorola Phone Tools."
- **Noções básicas sobre o AGPS** — para fornecer informações de localização para chamadas emergenciais, alguns celulares Motorola incorporam a tecnologia *AGPS* (Sistema de Posicionamento Global Assistido). A tecnologia AGPS também pode ser usada em aplicativos não emergenciais para rastrear e

monitorar a localização de um usuário — por exemplo, para fornecer orientações de direção. Os usuários que preferem não permitir tal rastreamento e monitoramento devem evitar o uso de tais aplicativos.

Se você tiver outras perguntas sobre como o uso de seu aparelho celular pode causar impacto em sua privacidade ou na

segurança de seus dados, entre em contato com a Motorola no endereço **privacy@motorola.com** ou contate seu fornecedor.

Práticas inteligentes enquanto dirige

Dirija com segurança, ligue com inteligência

Verifique as leis e as regulamentações sobre o uso de telefones celulares e de seus acessórios na região onde dirige. Sempre as obedeça. O uso desses dispositivos pode ser proibido ou restrito em determinadas áreas — por exemplo, apenas o uso do viva-voz. Visite www.motorola.com/callsmart para mais informações (site em inglês).

Seu telefone celular permite que você se comunique por voz ou por dados, praticamente em qualquer lugar, a qualquer hora, onde quer que o serviço esteja disponível e as condições de segurança permitirem. Ao dirigir um carro, a direção é a sua maior responsabilidade. Se você escolher usar seu celular ao dirigir, lembre-se das dicas a seguir:

- **Conheça seu telefone celular Motorola e suas funções, como discagem rápida e rediscagem.** Quando disponíveis, essas funções o ajudam a fazer sua chamada sem tirar sua atenção da estrada.

- **Quando disponível, use o dispositivo viva-voz.** Se possível, adicione uma camada de conveniência ao seu telefone celular com um dos diversos acessórios para viva-voz da Motorola Original disponíveis atualmente.

TM

    - **Posicione seu telefone celular de uma maneira fácil de alcançar.** Seja capaz de atender seu telefone celular sem tirar os olhos da via. Se você receber uma ligação em um momento inconveniente, deixe que o correio de voz atenda para você.

- **Avise a pessoa com quem você fala que você está dirigindo; se necessário, suspenda a ligação durante tráfego pesado ou condições climáticas perigosas.** Chuva, neve com chuva, neve, granizo ou tráfego pesado podem ser perigosos.
- **Não faça anotações nem procure números de telefone enquanto dirige.** Digitar uma lista ou consultar sua agenda de endereços desvia a atenção de sua responsabilidade principal – dirigir com segurança.
- **Disque e permaneça atento ao tráfego; se possível, faça ligações quando seu carro não estiver em movimento ou antes de trafegar.** Se você precisar fazer uma ligação quando estiver em movimento, tecle alguns números, olhe para a via e os retrovisores, e continue.
- **Não se envolva em conversas estressantes ou comoventes que possam lhe distrair.** Avise às pessoas que você está dirigindo e suspenda conversas capazes de desviar sua atenção ao volante.

- **Use seu celular para ligar pedindo ajuda.** Tecle 190 ou outro número de emergência local em caso de incêndio, acidentes ou emergências médicas.*
- **Utilize seu telefone celular para ajudar outras pessoas em emergência.** Se você presenciar um acidente de carro, um crime acontecendo ou outra emergência séria onde vidas estejam em perigo, ligue para 190, ou outro número de emergência local, como gostaria que outros o fizessem para você.*
- **Quando necessário, ligue para uma assistência de estrada ou para um número específico de uma assistência celular não-emergencial.** Se você encontrar um veículo quebrado que não represente riscos sérios, um semáforo quebrado, um acidente de trânsito secundário onde ninguém pareça estar ferido ou um veículo que você sabe ter sido roubado, ligue para uma assistência de tráfego ou outro número específico de uma assistência celular não-emergencial.*

---

* Sempre que o serviço sem fio estiver disponível.

Motorola Industrial Ltda.
Rodovia SP-340 - km 128,7 - Bairro Tanquinho
CEP 13820-000 - Jaguariúna - SP

Central de atendimento Motorola para capitais
e regiões metropolitanas ligue 4002-1244.
Demais localidades ligue 0800 773 1244.

www.motorola.com

Algumas funções do telefone celular dependem da capacidade e das configurações da rede de seu provedor de serviços. Além disso, alguns recursos talvez não sejam ativados pelo seu provedor de serviços e/ou as configurações de rede do provedor podem limitar a funcionalidade da função. As funções e os ícones do seu aparelho podem ser diferentes dos genéricos demonstrados neste manual, pois variam dependendo da customização do seu provedor de serviços. Entre em contato com seu provedor de serviços para obter informações sobre disponibilidade e funcionalidades. Todas as funções, funcionalidades e outras especificações do produto, bem como as informações contidas neste guia de usuário, baseiam-se nas informações mais recentes disponíveis e consideradas como precisas no período em que o material foi impresso. A Motorola se reserva o direito de alterar ou modificar quaisquer informações ou especificações sem notificação prévia ou obrigação.

O nome MOTOROLA e a logomarca Estilizada M estão registrados no Escritório de Marcas e Patentes dos EUA. As marcas Bluetooth são registradas por seu proprietário e utilizadas pela Motorola, Inc. sob licença. Java e todas as outras marcas baseadas em Java são marcas comerciais ou marcas registradas da Sun Microsystems, Inc. nos Estados Unidos e em outros países. Microsoft, Windows, Windows XP, Windows Vista e Windows Media são marcas registradas da Microsoft Corporation.

© 2009 Motorola, Inc. Todos os direitos reservados.

Cuidado: alterações ou modificações feitas no telefone celular, que não sejam expressamente aprovadas pela Motorola, anularão a autoridade do usuário de operar o equipamento.

Aviso de copyright do software

Os produtos Motorola descritos neste manual podem incluir software de terceiros ou com copyright da Motorola armazenado em memórias semicondutoras ou outras mídias. As leis dos Estados Unidos e de outros países asseguram para os fornecedores de software da Motorola e de terceiros determinados direitos exclusivos para software com registro de copyright, como os direitos exclusivos de distribuição e reprodução do software. Portanto, nenhum software protegido por leis de copyright contido nos produtos Motorola pode ser modificado, sofrer engenharia reversa, ser distribuído ou reproduzido de forma alguma que não seja a maneira permitida por lei. Além disso, a compra dos produtos Motorola não deve ser considerada como concessão, de forma direta ou por implicação, embargo, de qualquer licença relacionada a copyrights, patentes ou aplicações de patentes de fornecedores da Motorola ou de qualquer fornecedor de software de terceiros, exceto a concessão de licença normal, não exclusiva e isenta de direitos de exploração de patentes que é apresentada de acordo com a operação da lei na venda de um produto.

Número do manual: 68000 201982-B

Todos os serviços mencionados neste manual, inclusive o próprio acesso à Internet dependem da disponibilidade da operadora e/ou tipo de assinatura.

ANATEL

MODELO: EM25 e2

(01)0789259790264 4
Anatel: 1594-08-0502

MODELO: EM25 u2

(01)0789259790265 1
Anatel: 1595-08-0502

Este produto está homologado pela ANATEL, de acordo com os procedimentos regulamentados pela Resolução 242/2000, e atende os requisitos técnicos aplicados, incluindo os limites de exposição da taxa de absorção específica referente a campos elétricos, magnéticos e eletromagnéticos de radiofreqüência, de acordo com a Resolução n. 303/2002.

www.anatel.gov.br

"O componente bluetooth incorporado a este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito a proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário."

Use somente acessórios originais Motorola. Para informações sobre as baterias e carregadores aprovados pela ANATEL para este produto, visite o site: **www.motorola.com.br**, em Manuais, faça o download do manual Baterias e Carregadores ou ligue para a central de atendimento Motorola.

acessórios

mais informações

IR PARA

acessórios: www.motorola.com
guia do usuário: www.motorola.com.br

Impresso no Brasil

68000201982